

Số: 1.448/GSQL – GQ1

Hà Nội, ngày 31 tháng 10 năm 2014

V/v tạm nhập – tái xuất phương tiện  
thi công thực hiện dự án đầu tư

Kính gửi: Công ty TNHH Xây dựng và Lắp đặt Thủy điện tỉnh Triết Giang  
(đ/c: số 14 ngõ 9, Trần Quốc Hoàn, Cầu Giấy, Hà Nội)

Trả lời công văn số 19/CV-TNTX ngày 14/10/2014 của Công ty TNHH Xây dựng và lắp đặt thủy điện tỉnh Triết Giang đề nghị hướng dẫn việc tạm nhập – tái xuất mặt hàng xe ô tô tải tự đổ (xe tải ben) để phục vụ dự án đầu tư thủy điện Thuận Hòa tỉnh Hà Giang, Cục Giám sát quản lý về Hải quan có ý kiến như sau:

Xe tải tự đổ là một trong những phương tiện thi công, do đó chính sách tạm nhập – tái xuất xe tải tự đổ phục vụ dự án phải thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 12 Nghị định số 187/2013/NĐ-CP ngày 20/11/2013 của Chính phủ. Theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 9 Nghị định số 187/2013/NĐ-CP ngày 20/11/2013 của Chính phủ thì ô tô các loại đã qua sử dụng chỉ được nhập khẩu nếu đảm bảo điều kiện: loại đã qua sử dụng không quá 5 (năm) năm, tính từ năm sản xuất đến năm nhập khẩu.

Bộ Tài chính đã có công văn số 5344/BTC-TCHQ ngày 24/4/2014 gửi Bộ Công Thương đề nghị bổ sung ô tô đã qua sử dụng trên 05 năm vào danh mục hàng hóa cấm nhập khẩu. Đề nghị Công ty liên hệ với Bộ Công Thương để được hướng dẫn về việc tạm nhập – tái xuất xe ô tô tải tự đổ đã qua sử dụng phục vụ dự án theo đúng quy định của pháp luật.

Cục Giám sát quản lý về Hải quan trả lời đề Công ty biết, thực hiện./.

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- PTCT Vũ Ngọc Anh (để báo cáo);
- Cục Hải quan tỉnh Hà Giang;
- Lưu: VT, GQ1 (3b).

KT. CỤC TRƯỞNG  
PHÓ CỤC TRƯỞNG  
  
Ngô Minh Hải

09451498